

Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde,

vielen Dank für den Kauf dieser elektrischen Schnell-Luftpumpe. Bitte lesen Sie diese Bedienungsanleitung aufmerksam durch und beachten Sie die aufgeführten Hinweise und Tipps, damit Sie Ihre neue Schnell-Luftpumpe optimal einsetzen können.

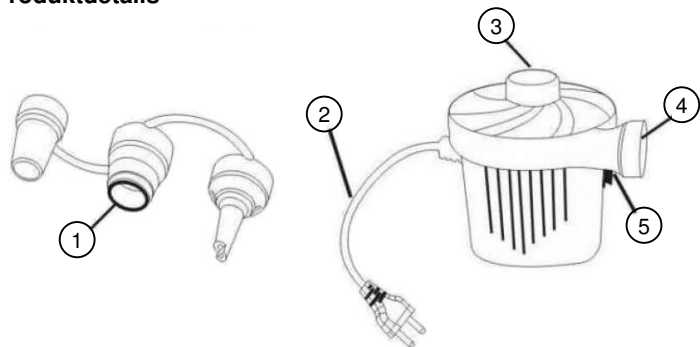
Lieferumfang

- Schnell-Luftpumpe
- 3x Aufsätze
- Bedienungsanleitung

Technische Daten

Stromversorgung	230 V, 50/ 60 Hz
Leistung	150 W
Lautstärke	<85 DB
Luftfluss	250 l/min
Luftdruck	0,65 psi
Abmessungen (BxHxT)	100 x 110 x 115 mm
Gewicht	414 g

Produktdetails



1. 3x Aufsätze
2. Stecker
3. Absauganschluss
4. Aufblasanschluss
5. Ein/Aus-Schalter

Verwendung



HINWEIS:

Wenn Sie die Pumpe mit einem Aufsatz mit großem Luftdurchlass verwenden, betreiben Sie die Pumpe nicht länger als 10 Minuten am Stück und machen Sie dann 5 Minuten Pause. Wenn Sie die Pumpe mit einem Aufsatz mit kleinem Luftdurchlass verwenden, betreiben Sie die Pumpe nicht länger als 5 Minuten am Stück und machen Sie dann 5 Minuten Pause. Die Pumpe ist nicht für den Dauerbetrieb geeignet!

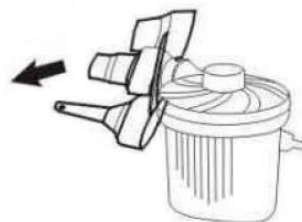


HINWEIS:

Nutzen Sie niemals den Absaug- und den Aufblasanschluss gleichzeitig.

Aufpumpen

1. Wählen Sie einen für das aufzupumpende Produkt passenden Aufsatz aus.
2. Stecken Sie den Aufsatz auf den Aufblasanschluss der Pumpe. Bei großen Produkten benötigen Sie evtl. keinen Aufsatz.
3. Verbinden Sie den Stecker der Pumpe mit einer Steckdose.
4. Stecken Sie nun den Aufsatz in das Ventil des Produkts, das Sie aufblasen möchten.



5. Stellen Sie den Ein/Aus-Schalter auf die Position I.
6. Das Produkt wird aufgepumpt.
7. Wenn das Produkt die gewünschte Festigkeit erreicht hat, schalten Sie die Luftpumpe aus, indem Sie den Ein/Aus-Schalter auf 0 stellen.
8. Ziehen Sie die Pumpe vom Ventil ab und schließen Sie es.

Abpumpen

1. Wählen Sie einen für das abzupumpende Produkt passenden Aufsatz aus.
2. Stecken Sie den Aufsatz auf den Absauganschluss der Pumpe. Bei großen Produkten benötigen Sie evtl. keinen Aufsatz.
3. Verbinden Sie den Stecker der Pumpe mit einer Steckdose.
4. Stecken Sie nun den Aufsatz in das Ventil des Produkts, das Sie abpumpen möchten.
5. Stellen den Ein/Aus-Schalter auf die Position I.
6. Das Produkt wird abgepumpt.
7. Wenn das Produkt die gewünschte Festigkeit erreicht hat, schalten Sie die Luftpumpe aus, indem Sie den Ein/Aus-Schalter auf 0 stellen.
8. Ziehen Sie die Pumpe vom Ventil ab.

Sicherheitshinweise

- Diese Bedienungsanleitung dient dazu, Sie mit der Funktionsweise dieses Produktes vertraut zu machen. Bewahren Sie diese Anleitung daher gut auf, damit Sie jederzeit darauf zugreifen können.
- Ein Umbauen oder Verändern des Produktes beeinträchtigt die Produktsicherheit. Achtung Verletzungsgefahr!
- Öffnen Sie das Produkt niemals eigenmächtig. Führen Sie Reparaturen nie selbst aus!
- Behandeln Sie das Produkt sorgfältig. Es kann durch Stöße, Schläge oder Fall aus bereits geringer Höhe beschädigt werden.
- Halten Sie das Produkt fern von Feuchtigkeit und extremer Hitze.
- Tauchen Sie das Produkt niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten.
- Dieses Gerät ist nicht dafür bestimmt, durch Personen (einschließlich Kinder) mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangels Erfahrung und/oder mangels Wissen benutzt zu werden, es sei denn, sie werden durch eine für ihre Sicherheit zuständige Person beaufsichtigt oder erhalten von ihr Anweisungen, wie das Gerät zu benutzen ist.
- Kinder müssen beaufsichtigt werden, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.

- Decken Sie den Aufblas- und Absauganschluss niemals ab! Achten Sie stets auf gute Belüftung.
- Nutzen Sie immer einen geeigneten Aufsatz zum Aufblasen und Abpumpen.
- Nutzen Sie das Gerät nicht, wenn das Kabel beschädigt ist. Lassen Sie das Gerät von Fachpersonal reparieren.
- Überschreiten Sie nie den empfohlenen Druck, um Verletzungen durch platzende Produkte zu vermeiden.
- Lassen Sie das Gerät während des Betriebs nicht unbeaufsichtigt.
- Achten Sie darauf, dass kein Sand, keine kleinen Steine usw. in den Absaug- oder Aufblasanschluss gesaugt werden.
- Schauen Sie nie in den Absaug- oder Aufblasanschluss und richten Sie die Anschlüsse nicht auf Ihre Augen, während das Gerät in Betrieb ist.
- Stecken Sie niemals Finger oder Gegenstände in den Absaug- oder Aufblasanschluss.
- Betreiben und lagern Sie das Gerät nicht in nasser Umgebung.
- Technische Änderungen und Irrtümer vorbehalten!

Wichtige Hinweise zur Entsorgung

Dieses Elektrogerät gehört **nicht** in den Hausmüll. Für die fachgerechte Entsorgung wenden Sie sich bitte an die öffentlichen Sammelstellen in Ihrer Gemeinde. Einzelheiten zum Standort einer solchen Sammelstelle und über ggf. vorhandene Mengenbeschränkungen pro Tag/Monat/Jahr entnehmen Sie bitte den Informationen der jeweiligen Gemeinde.

Konformitätserklärung

Hiermit erklärt PEARL.GmbH, dass sich das Produkt NX-8677-675 in Übereinstimmung mit der RoHS-Richtlinie 2011/65/EU, der EMV-Richtlinie 2014/30/EU und der Niederspannungsrichtlinie 2014/35/EU befindet.



Qualitätsmanagement
Dipl. Ing. (FH) Andreas Kurtasz
09.12.2016

Die ausführliche Konformitätserklärung finden Sie unter www.pearl.de/support. Geben Sie dort im Suchfeld die Artikelnummer NX-8677-675 ein.

Informationen und Antworten auf häufige Fragen (FAQs) zu vielen unserer Produkte sowie ggfs. aktualisierte Handbücher finden Sie auf der Internetseite:

www.agt-tools.de

Geben Sie dort im Suchfeld die Artikelnummer oder den Artikelnamen ein.

Chère cliente, cher client,

Nous vous remercions pour le choix de cette pompe à air électrique.

Afin d'utiliser au mieux votre nouveau produit, veuillez lire attentivement ce mode d'emploi et respecter les consignes et astuces suivantes.

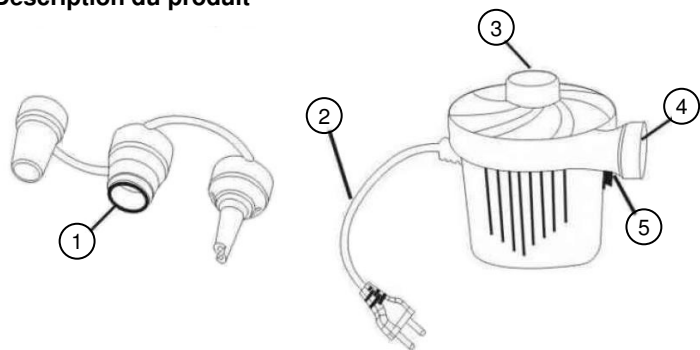
Contenu

- Pompe à air électrique
- 3 valves
- Mode d'emploi

Caractéristiques techniques

Alimentation	230 V, 50 / 60 Hz
Puissance	150 W
Volume	< 85 dB
Flux d'air	250 L/min
Pression de l'air	0,65 psi
Dimensions (L x H x P)	100 x 110 x 115 mm
Poids	414 g

Description du produit



1. 3 valves
2. Connecteur
3. Raccord d'aspiration
4. Raccord de soufflerie
5. Interrupteur marche/arrêt

Utilisation



NOTE :

Si vous utilisez la pompe avec une valve à large passage d'air, n'utilisez pas la pompe plus de 10 minutes d'affilée. Interrompez ensuite l'utilisation pendant 5 minutes. Si vous utilisez la pompe avec une valve équipée d'un passage d'air étroit, n'utilisez pas la pompe plus de 5 minutes d'affilée. Interrompez ensuite l'utilisation pendant 5 minutes. La pompe n'est pas conçue pour une utilisation en continu.



NOTE :

N'utilisez jamais le raccord d'aspiration et le raccord de soufflerie simultanément.

Gonflage

1. Choisissez la valve qui correspond au produit que vous souhaitez gonfler.
2. Fixez la valve sur le raccord de soufflerie de la pompe. Pour les produits de grande taille, il est possible que vous n'ayez pas besoin de valve.
3. Branchez la fiche d'alimentation de la pompe à une prise murale.
4. Fixez maintenant la valve dans la valve du produit que vous souhaitez gonfler.



5. Placez le bouton marche/arrêt sur la position I.
6. Le gonflage du produit est alors en cours.
7. Une fois que le produit a atteint le niveau de fermeté souhaité, éteignez la pompe à air en plaçant l'interrupteur marche/arrêt sur 0.
8. Retirez la pompe de la valve et refermez-la.

Dégonflage

1. Choisissez la valve qui correspond au produit que vous souhaitez dégonfler.
2. Fixez la valve sur le raccord d'aspiration de la pompe. Pour les produits de grande taille, il est possible que vous n'ayez pas besoin de valve.
3. Branchez la fiche d'alimentation de la pompe à une prise murale.
4. Fixez maintenant la valve dans la valve du produit que vous souhaitez dégonfler.
5. Placez le bouton marche/arrêt sur la position I.
6. Le produit est alors dégonflé.
7. Une fois que le produit a atteint le niveau de fermeté souhaité, éteignez la pompe à air en plaçant l'interrupteur marche/arrêt sur 0.
8. Retirez la pompe de la valve.

Consignes de sécurité

- Ce mode d'emploi vous permet de vous familiariser avec le fonctionnement du produit. Conservez-le précieusement afin de pouvoir le consulter en cas de besoin.
- Pour connaître les conditions de garantie, veuillez contacter votre revendeur. Veuillez également tenir compte des conditions générales de vente !
- Veillez à utiliser le produit uniquement comme indiqué dans la notice. Une mauvaise utilisation peut endommager le produit ou son environnement.
- Le démontage ou la modification du produit affecte sa sécurité. Attention, risque de blessure !
- N'ouvrez jamais l'appareil, sous peine de perdre toute garantie. Ne tentez jamais de réparer vous-même le produit !
- Manipulez le produit avec précaution. Un coup, un choc, ou une chute, même de faible hauteur, peut l'endommager.
- N'exposez pas le produit à l'humidité ni à une chaleur extrême.
- Ne plongez jamais le produit dans l'eau ni dans aucun autre liquide.
- Surveillez les enfants pour vous assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.
- Ne couvrez jamais ni le raccord d'aspiration, ni le raccord de soufflerie ! Veillez toujours à une bonne ventilation.
- Utilisez toujours une valve adaptée pour le gonflage et le dégonflage.

- N'utilisez pas l'appareil si le câble est endommagé. Faites réparer l'appareil par un spécialiste.
- Ne dépassez jamais la pression recommandée afin d'éviter des blessures causées par une explosion du produit.
- Ne laissez pas l'appareil sans surveillance pendant l'utilisation.
- Veillez à ce que ni sable ni pierre ni autre corps étranger ne soit aspiré dans le raccord d'aspiration ou de soufflerie.
- Ne dirigez jamais le raccord d'aspiration ou le raccord de soufflerie en direction des yeux pendant que l'appareil est en fonctionnement.
- Ne mettez jamais vos doigts ou des objets dans le raccord d'aspiration ou le raccord de soufflerie.
- Vous ne devez ni utiliser ni stocker l'appareil dans un environnement humide.
- Conservez le produit hors de la portée des enfants !
- Surveillez les enfants pour vous assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.
- Cet appareil n'est pas conçu pour être utilisé par des personnes (y compris les enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, ou des personnes dénuées d'expérience ou de connaissance, sauf si elles ont pu bénéficier, par l'intermédiaire d'une personne responsable de leur sécurité, d'une surveillance ou d'instructions préalables concernant l'utilisation de l'appareil.
- Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son service après-vente ou des personnes de qualification similaire afin d'éviter tout danger. N'utilisez pas l'appareil tant que la réparation n'a pas été effectuée.
- Aucune garantie ne pourra être appliquée en cas de mauvaise utilisation.
- Le fabricant décline toute responsabilité en cas de dégâts matériels ou dommages (physiques ou moraux) dus à une mauvaise utilisation et/ou au non-respect des consignes de sécurité.
- Sous réserve de modification et d'erreur !

Consignes importantes concernant le traitement des déchets

Cet appareil électronique ne doit **PAS** être jeté dans la poubelle de déchets ménagers. Pour l'enlèvement approprié des déchets, veuillez vous adresser aux points de ramassage publics de votre municipalité.

Les détails concernant l'emplacement d'un tel point de ramassage et des éventuelles restrictions de quantité existantes par jour/mois/année, ainsi que sur des frais éventuels de collecte, sont disponibles dans votre municipalité.

Déclaration de conformité

La société PEARL.GmbH déclare ce produit NX-8677 conforme aux directives actuelles suivantes du Parlement Européen : 2011/65/UE, relative à la limitation de l'utilisation de certaines substances dangereuses dans les équipements électriques et électroniques, 2014/30/UE, concernant la compatibilité électromagnétique, et 2014/35/UE, concernant la mise à disposition sur le marché du matériel électrique destiné à être employé dans certaines limites de tension.



Service Qualité
Dipl. Ing. (FH) Andreas Kurtasz
09.12.2016

La déclaration de conformité complète du produit est disponible en téléchargement à l'adresse <https://www.pearl.fr/support/notices> ou sur simple demande par courriel à qualite@pearl.fr.